

**D** MOOC **CESyA**  
**IVULGACIÓN**  
Subtitulado y Audiodescripción

Formación en accesibilidad digital  
para el personal de las AAPP –  
Especialización en Subtitulado y  
Audiodescripción

## Contenido

Organiza: .....	3
Dirigido a: .....	3
Objetivos del curso:.....	3
Contenidos del curso: .....	3
Competencias a desarrollar:.....	3
Recursos del curso:.....	4
Duración y modalidad:.....	4
Profesorado: .....	4
Participantes:.....	4
Fechas:.....	4
Periodo de inscripción: .....	4
Certificación: .....	4
Contacto:.....	4

## Organiza:

Centro Español del Subtitulado y la Audiodescripción (CESyA)  
Real Patronato sobre Discapacidad  
Ministerio de Derechos Sociales, Consumo y Agenda 2030

## Dirigido a:

Personal de Administraciones Públicas (AAPP) que deseen adquirir competencias en accesibilidad digital, con especial énfasis en los servicios de accesibilidad sensorial: subtitulado y audiodescripción.

## Objetivos del curso:

- Capacitar al personal de las AAPP en los principios y mejores prácticas de accesibilidad digital.
- Fomentar el conocimiento sobre la legislación y normativa vigente en accesibilidad.
- Formar a los participantes en la creación, edición y gestión de contenidos audiovisuales accesibles mediante subtitulado y audiodescripción.
- Consolidar la comprensión de las herramientas y tecnologías disponibles para la accesibilidad en entornos digitales y servicios públicos.

## Contenidos del curso:

1. **Presentación** al CESyA y al mooc
2. **Bloque 1: Accesibilidad, normativa y legislación en el entorno digital**
  - 2.1. Introducción a la accesibilidad digital y a la discapacidad.
  - 2.2. Legislación, normativa y estándares en accesibilidad.  
**Sesión de facilitación.**  
**Test 1** (requisito para avanzar al Bloque 2).
3. **Bloque 2: Accesibilidad Audiovisual**
  - 3.1. Servicios de accesibilidad sensorial.
  - 3.2. Guía de buenas prácticas de subtitulado.
  - 3.3. Guía de buenas prácticas de audiodescripción.
  - 3.4. Herramientas de edición de servicios de accesibilidad en remoto y directo.  
**Sesión de facilitación.**  
**Test 2** (requisito para la obtención del certificado).

## Competencias a desarrollar:

- Competencia en accesibilidad digital: habilidades fundamentales para gestionar servicios digitales accesibles.
- Competencia en legislación de accesibilidad: comprensión de las normativas clave sobre accesibilidad digital.
- Competencia en comunicación audiovisual inclusiva: creación y manejo de contenido audiovisual accesible a través de subtitulado y audiodescripción.

## Recursos del curso:

- Documentación y vídeos teórico-prácticos accesibles en la plataforma Moodle.
- Sesiones de facilitación en directo transmitidas a través de canal YouTube, con participación vía chat.

## Duración y modalidad:

- **Duración:** 20 horas distribuidas en cinco semanas.
- **Modalidad:** Híbrida.
  - Acceso en línea diferido (documentos y vídeos).
  - Dos sesiones síncronas (intermedia y final) con facilitación vía chat a través de canal YouTube.

## Profesorado:

- **Bloque 1:**
  - Lourdes Moreno López, Subdirectora del CESyA y Profesora Titular UC3M.
- **Bloque 2:**
  - Gonzalo Martín Muñoz, CESyA.
  - Mónica Souto Rico, CESyA

## Participantes:

Número máximo de participantes: 100 personas

## Fechas:

Del 12 de noviembre al 9 de diciembre de 2024.

## Periodo de inscripción:

Del 15 al 31 de octubre de 2024, mediante formulario

<https://forms.gle/f79T42igrUQw8ahG6> ( la aceptación al curso será por orden de llegada de solicitudes).

## Certificación:

Certificado de asistencia otorgado tras la finalización satisfactoria de los dos bloques y los respectivos tests o pruebas.

## Contacto:

Mónica Souto: [msouto@cesya.es](mailto:msouto@cesya.es)

Centro Español del Subtitulado y la Audiodescripción  
Real Patronato sobre Discapacidad  
Universidad Carlos III de Madrid

[www.cesya.es](http://www.cesya.es)

[info@cesya.es](mailto:info@cesya.es)

